



eTRACES - Recherche und Analyse von Zitationsspuren

- Lemmatisierung Zeno-Teilkorpus Literatur
- Erstellung einer Annotationsumgebung
- Weitere Entwicklung



Lemmatisierung Zeno-Teilkorpus Literatur

Lemmatisierung Zeno-Teilkorpus Literatur

- Erstellung Trainingskorpus
- Zeno.org Korpus
- Transformation der Daten
 - Seitenweise Zerlegung
 - Transformation der Daten mittels XSLT in das DTA-Basisformat
 - Anreicherung mit GND-Daten
 - Analyse mittels CAB



Erstellung der Annotationsumgebung

Erstellung einer Annotationsumgebung

- Große Auswahl an Werken im DTA
- Welche Werke weisen Ähnlichkeiten auf?
- TRACER-Umgebung an der ASV
- DTAQ bei der BBAW

- Entwicklung einer Annotationsumgebung für Zitationsstellen

Erstellung einer Annotationsumgebung

- Vorgehen:
 - Aufbereitung der Daten für TRACER
 - Analyse der Ergebnisse durch TRACER
 - Transformation der Ergebnisse und DB-Import
 - Erstellung des Frontends

Ermittlung des Text-Re-Use im DTA

- Aufbereitung der Daten für TRACER
 - Auswahl von geeigneten Werken
 - Analyse durch CAB
- Abstimmung der TRACER-Konfiguration
- Ermittlung des Text-Re-Use der Werke

Erhalt und Transformation der Ergebnisse

- Ergebnisse im Textformat
- Drei Ergebnisse: Mono-, Bi-, und Trigram-Shingling
- Ergebnisse von Mono- und Bigram zu unspezifisch
 - Verwendung von Trigram-Ergebnissen
- Analyse der Ergebnisse
- Erstellung einer Datenbank
- Transformation der Ergebnisdaten

Erstellung des Frontends

- Anforderungen
 - Anzeige
 - Filterung
 - Bewertung

Vorauswahl Werke

Text Re-Use Environment

Werke filtern:
Jahr zwischen 1877 und 1901
Autor enthält 'Willibald'
Jahr zwischen 1877 und 1901
[Filter löschen](#)
[Filter löschen](#)

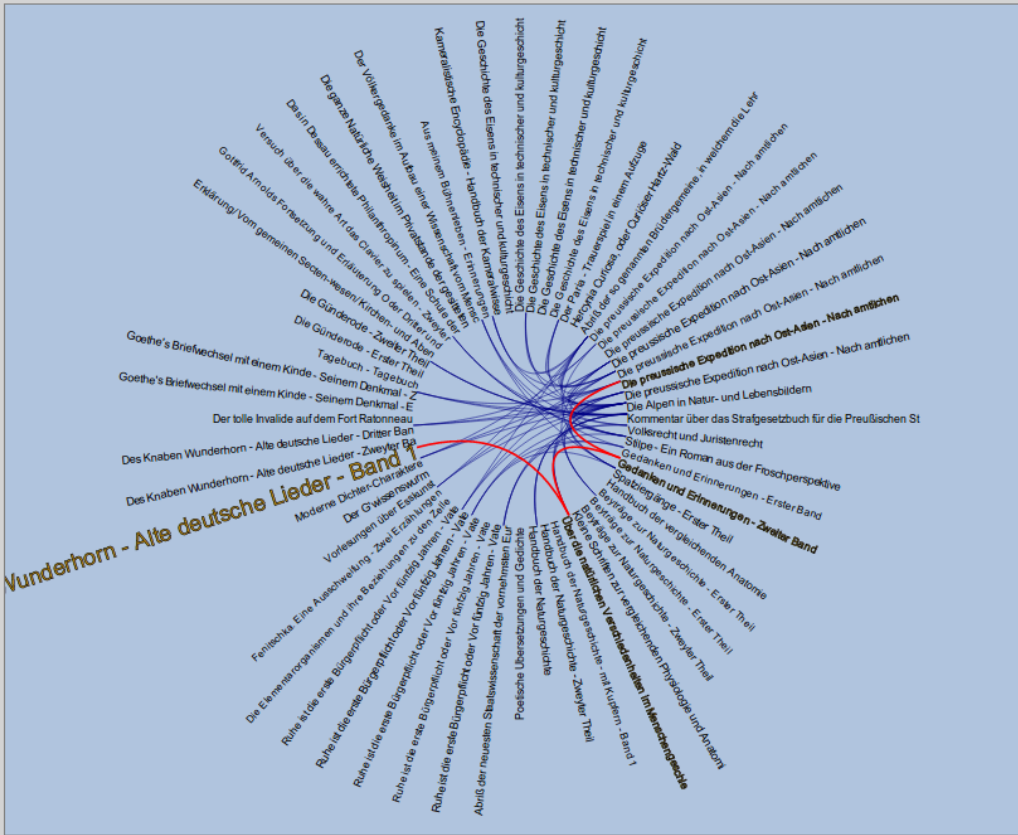
Ausgewählte Werke: 67 von 842
Ausgewählte Fundstellen: 3.985 von 21.891

Nr	Nr	Titel	Autor	Jahr	Seiten	Sätze	Fundstelle
<input checked="" type="checkbox"/>	1	Poetische Übersetzungen und Gedichte	Abschatz, Hans Assmann von	1704	776	10628	48
<input type="checkbox"/>	2	Abriss der neuesten Staatswissenschaft der vornehmsten Europäischen Reiche und Repub Achenwall, Gottfried		1749	340	4503	0
<input type="checkbox"/>	3	Ruhe ist die erste Bürgerpflicht oder Vor fünfzig Jahren - Vaterländischer Roman - Erster E Alexis, Willibald		1852	365	5074	4
<input type="checkbox"/>	4	Ruhe ist die erste Bürgerpflicht oder Vor fünfzig Jahren - Vaterländischer Roman - Zweiter Alexis, Willibald		1852	349	5399	15
<input type="checkbox"/>	5	Ruhe ist die erste Bürgerpflicht oder Vor fünfzig Jahren - Vaterländischer Roman - Dritter E Alexis, Willibald		1852	329	4656	6
<input type="checkbox"/>	6	Ruhe ist die erste Bürgerpflicht oder Vor fünfzig Jahren - Vaterländischer Roman - Vierter E Alexis, Willibald		1852	365	5286	14
<input type="checkbox"/>	7	Ruhe ist die erste Bürgerpflicht oder Vor fünfzig Jahren - Vaterländischer Roman - Fünfter Alexis, Willibald		1852	401	5585	8
<input type="checkbox"/>	8	Die Elementarorganismen und ihre Beziehungen zu den Zellen	Altmann, Richard	1890	209	1541	7
<input type="checkbox"/>	9	Fenitschka. Eine Ausschweifung - Zwei Erzählungen	Andreas-Salomé, Lou	1898	185	2204	1
<input type="checkbox"/>	10	Vorlesungen über Esskunst	Blumröder, Gustav	1838	293	3628	10
<input type="checkbox"/>	11	Der G'wissenswurm	Anzengruber, Ludwig	1874	77	2524	18
<input type="checkbox"/>	12	Modeme Dichter-Charaktere	N. N.	1885	341	4262	225
<input type="checkbox"/>	13	Des Knaben Wunderhorn - Alte deutsche Lieder - Band 1	Amim, Achim von, Brentano, Clemens	1806	492	4426	64
<input type="checkbox"/>	14	Des Knaben Wunderhorn - Alte deutsche Lieder - Zweyter Band	Amim, Achim von, Brentano, Clemens	1808	463	4135	41
<input type="checkbox"/>	15	Des Knaben Wunderhorn - Alte deutsche Lieder - Dritter Band	Amim, Achim von, Brentano, Clemens	1808	375	3055	27
<input type="checkbox"/>	16	Der tolle Invalide auf dem Fort Ratonneau	Amim, Achim von	1818	57	272	0
<input type="checkbox"/>	17	Goethe's Briefwechsel mit einem Kinde - Seinem Denkmal - Erster Theil	Amim, Bettina von	1835	391	2374	5

Weiter

Endauswahl Werke

Text Re-Use Environment



Information:
Ausgewählte Werke 70
Ausgewählte Fundstellen 2.463

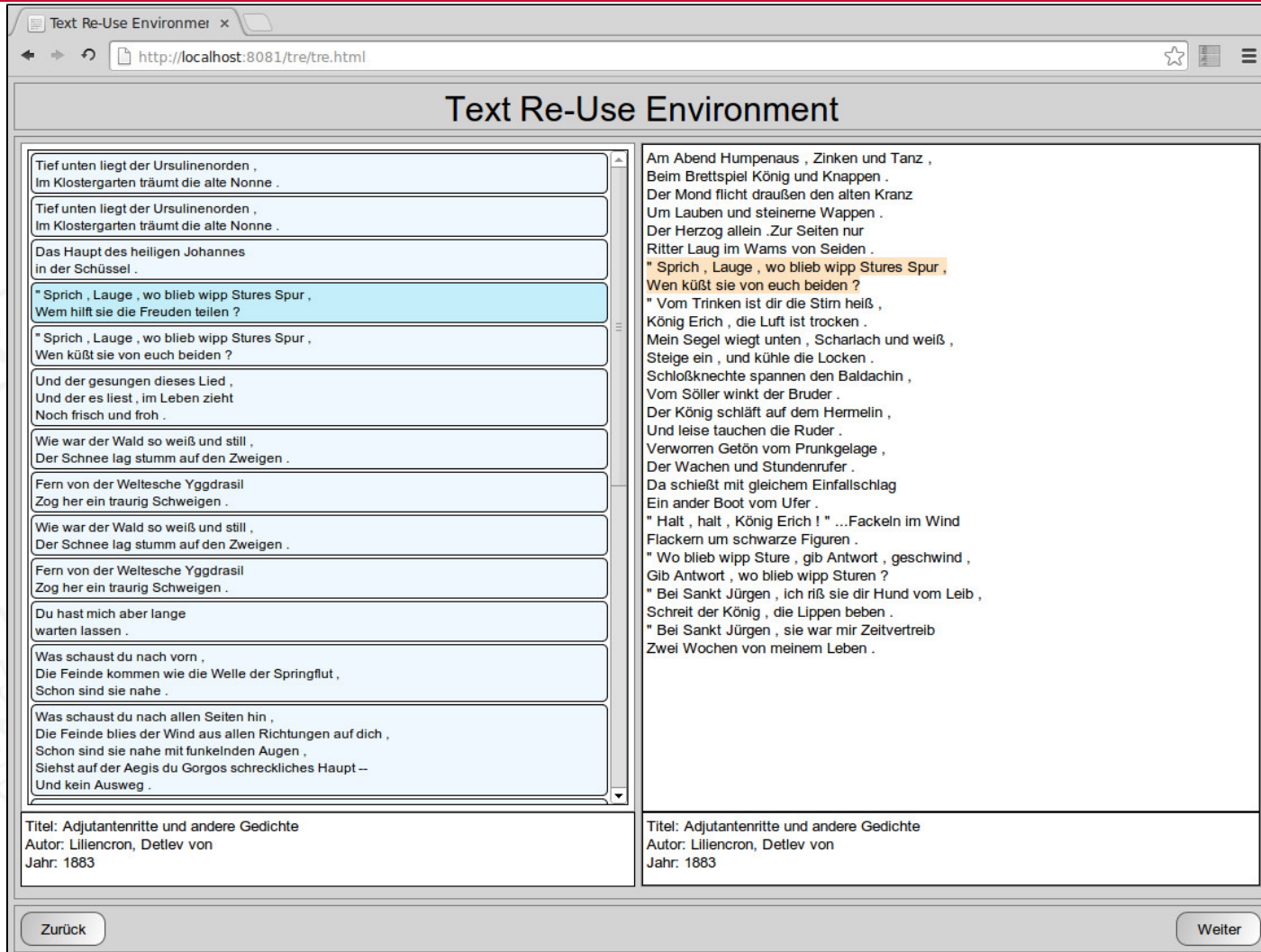
Filter

Min. Fundstellen

Max. Fundstellen

Zurück Weiter

Anzeige Fundstelle



Text Re-Use Environment

Tief unten liegt der Ursulinenorden ,
Im Klostergarten träumt die alte Nonne .

Tief unten liegt der Ursulinenorden ,
Im Klostergarten träumt die alte Nonne .

Das Haupt des heiligen Johannes
in der Schüssel .

" Sprich , Lauge , wo blieb wipp Stures Spur ,
Wem hilft sie die Freuden teilen ?

" Sprich , Lauge , wo blieb wipp Stures Spur ,
Wem küßt sie von euch beiden ?

Und der gesungen dieses Lied ,
Und der es liest , im Leben zieht
Noch frisch und froh .

Wie war der Wald so weiß und still ,
Der Schnee lag stumm auf den Zweigen .

Fern von der Weltesche Yggdrasil
Zog her ein traurig Schweigen .

Wie war der Wald so weiß und still ,
Der Schnee lag stumm auf den Zweigen .

Fern von der Weltesche Yggdrasil
Zog her ein traurig Schweigen .

Du hast mich aber lange
warten lassen .

Was schaust du nach vorn ,
Die Feinde kommen wie die Welle der Springfut ,
Schon sind sie nahe .

Was schaust du nach allen Seiten hin ,
Die Feinde blies der Wind aus allen Richtungen auf dich ,
Schon sind sie nahe mit funkelnden Augen ,
Siehst auf der Aegis du Gorgos schreckliches Haupt --
Und kein Ausweg .

Am Abend Humpenaus , Zinken und Tanz ,
Beim Brettspiel König und Knappen .
Der Mond flicht draußen den alten Kranz
Um Lauben und steinerne Wappen .
Der Herzog allein .Zur Seiten nur
Ritter Laug im Wams von Seiden .
" Sprich , Lauge , wo blieb wipp Stures Spur ,
Wen küßt sie von euch beiden ?
" Vom Trinken ist dir die Stirn heiß ,
König Erich , die Luft ist trocken .
Mein Segel wiegt unten , Scharlach und weiß ,
Steige ein , und kühle die Locken .
Schloßknechte spannen den Baldachin ,
Vom Söller winkt der Bruder .
Der König schläft auf dem Hermelin ,
Und leise tauchen die Ruder .
Verworren Getön vom Prunkgelage ,
Der Wachen und Stundenrufer .
Da schießt mit gleichem Einfallschlag
Ein ander Boot vom Ufer .
" Halt , halt , König Erich ! " ...Fackeln im Wind
Flackern um schwarze Figuren .
" Wo blieb wipp Sture , gib Antwort , geschwind ,
Gib Antwort , wo blieb wipp Sturen ?
" Bei Sankt Jürgen , ich riß sie dir Hund vom Leib ,
Schreit der König , die Lippen beben .
" Bei Sankt Jürgen , sie war mir Zeitvertreib
Zwei Wochen von meinem Leben .

Titel: Adjutantenritte und andere Gedichte
Autor: Liliencron, Detlev von
Jahr: 1883

Titel: Adjutantenritte und andere Gedichte
Autor: Liliencron, Detlev von
Jahr: 1883

Zurück Weiter

Weitere Entwicklung

- Search/Retrieval-Komponente (DTRP)
- Einbindung der CTS-ID
- Einbindung Ergebnisse anderer Programme
 - Generalisierung der Datenstrukturen
 - Anzeige von komplexeren Ergebnissen
 - Mehr als zwei Sätze
 - Fragmentierte Fundstellen